

ベトナム語とは？

ベトナム語は、ベトナム社会主義共和国の国語で、全人口 8900 万人の 86% を占めるキン族の母語です。北部方言（ハノイ）、中部方言（フエ）、南部方言（ホーチミン市）の 3 方言がありますが、ここでは、全国で通用する北部方言を中心に紹介します。

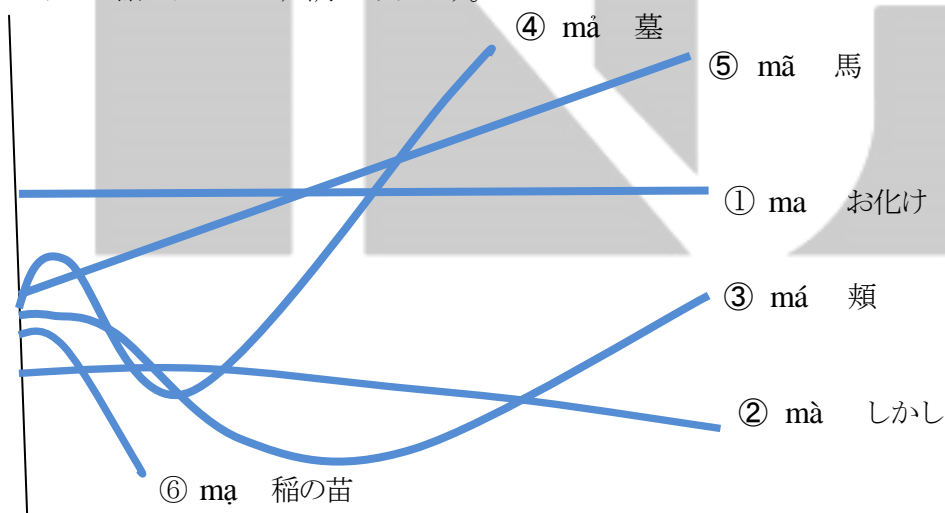
A. 文字と発音

ベトナム語の文字はローマ字が基本で、全 29 文字です。英語の F, J, W, Z の文字はありません。母音字 *Ă ă, Â â, Ê ê, Ô ô, O o, U u* と子音字 *Đ đ* はベトナム語独特の文字です。

|   |   |        |   |   |           |
|---|---|--------|---|---|-----------|
| A | a | アー     | N | n | エン        |
| Ă | ă | アー     | O | o | オー        |
| Â | â | アー     | Ô | ô | オー        |
| B | b | ベー     | Ó | o | オー        |
| C | c | セー     | P | p | ペー        |
| D | d | ゼー     | Q | q | クイー       |
| Đ | đ | デー     | R | r | エル        |
| E | e | エー     | S | s | エス        |
| Ê | ê | エー     | T | t | テー        |
| G | g | ゼー     | U | u | ウー        |
| H | h | ハッ (ト) | Ư | ư | ウー        |
| I | i | イー     | V | v | ヴェー       |
| K | k | カー     | X | x | イクス       |
| L | l | エル     | Y | y | イグレッツ (ク) |
| M | m | エム     |   |   |           |

B. 声調

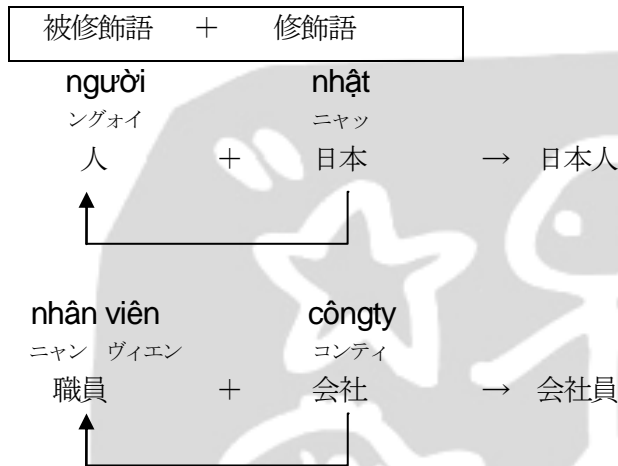
ベトナム語には 6 つの声調があります。



- ① ma おばけ 普通より少し高さで抑揚がなく平坦
- ② mà しかし やや低いところからゆるやかに下降
- ③ má 頬 普通の高さからゆるやかに下降
- ④ mã 墓 普通の高さからゆるやかに下降し、その後上昇
- ⑤ mǎ 馬 普通の高さからやや上昇し、途中でのどの奥を閉じた後、上昇
- ⑥ mạ 稲の苗 やや低いところから急に下降し、のどを閉じたまま終わる

### C. 修飾語と被修飾語

日本語と逆で、後ろから前に限定します。



### D. 基本文型

基本文型は、「主語+述語」で、述語には「形容詞」や「動詞 (+目的語)」が入ります。

|    |   |                 |   |
|----|---|-----------------|---|
| 主語 | + | 述語 (形容詞、動詞+目的語) | . |
|----|---|-----------------|---|

#### 1) 形容詞

|     |       |         |
|-----|-------|---------|
| Tôi | khỏe. | 私は元気です。 |
| トイ  | ホエ    |         |
| 私   | 元気な   |         |
| 主語  | + 形容詞 |         |

#### 2) 動詞

|     |            |      |            |
|-----|------------|------|------------|
| Tôi | ăn         | cơm. | 私はご飯を食べます。 |
| トイ  | アン         | コム   |            |
| 私   | 食べる        | ご飯   |            |
| 主語  | + 動詞 + 目的語 |      |            |

#### 3) 「AはB (名詞) です」の文は、主語と名詞の間に là [ラ] 「～です」を入れます。

|    |   |    |   |     |              |
|----|---|----|---|-----|--------------|
| 主語 | + | là | + | 名詞. | AはB (名詞) です。 |
|----|---|----|---|-----|--------------|

|     |      |             |          |
|-----|------|-------------|----------|
| Tôi | là   | người Nhật. | 私は日本人です。 |
| トイ  | ラ    | ングォイ ニャツ    |          |
| 私   | ～です  | 日本人         |          |
| 主語  | + là | + 名詞        |          |

|     |      |                    |          |
|-----|------|--------------------|----------|
| Tôi | là   | nhân viên công ty. | 私は会社員です。 |
| トイ  | ラ    | ニャン ヴィエン コンティ      |          |
| 私   | ～です  | 会社員                |          |
| 主語  | + là | + 名詞               |          |

## E. かんたんベトナム語会話

Xin chào.

シン チャオ

おはようございます。こんにちは。こんばんは。

Anh / Chi có khỏe không.

アイン/チ コ クウエ コオン

あなた (男性/女性) はお元気ですか？

Tôi khỏe.

トイ ホエ

元気です。

Anh / Chi tên là gì?

アイン/チ テン ラ ズィ

あなた (男性/女性) のお名前は何ですか？

Tôi tên là Ayumi.

トイ テン ラ アユミ

私の名前は亜由美です。

Tôi tên là Luân.

トイ テン ラ ルーン

私の名前はルーンです。

Anh / Chi là người gì?

アイン/チ ラ ングオイ ズィ

あなた (男性/女性) はどちらの国の方ですか？

Tôi là người Nhật.

トイ ラ ングオイ ニヤツ

私は日本人です。

Tôi là người Việt.

トイ ラ ングオイ ヴィエツ

私はベトナム人です。

Anh / Chi làm nghề gì?

アイン/チ ラム ング ズィ

あなた (男性/女性) は何のお仕事をしていますか？

Tôi là nhân viên công ty.

トイ ラ ニヤン ヴィエン コンティ

私は会社員です。

Tôi là sinh viên.

トイ ラ スィン ヴィエン

私は大学生です。

Rất vui được gặp anh / chi.

ザツ ヴィ ドウツ ガツ (ブ) アイン/チ

あなた (男性/女性) にお会いできてうれしいです。

Tôi cũng Rất vui được gặp anh / chi.

トイ クン ザツ ヴィ ドウツ ガツ (ブ) アイン/チ

こちらこそあなた (男性/女性) にお会いできてうれしいです。

Tạm biệt.

タム ビエツ

さようなら。

Xin cảm ơn.

シン カム オン

ありがとう。

Không có gì.

コン コ ズィ

どういたしまして。

Lâu rồi mới được gặp (anh).

ルアウ ロイ モイ ヅォック グァツ(ブ) (アイン)

おひさしぶりです。

Xin lỗi.  
シン ロイ

ごめんなさい。

Vâng  
ヴァン

はい。

Không  
ホン

いいえ。

Vâng, xin nhờ anh.  
ヴァン シン ヌウオ アイン

はい、お願いします。

Không, xin cảm ơn.  
ホン コ ヴァン カム オン

いいえ、結構です。

Không có vấn đề gì.  
ホン コ バン デ ジ

大丈夫です。

Hiểu rồi  
ヒウゾイ

わかりました。

Không hiểu.  
コン ヒェウ

わかりません。

## F. 数詞

|    |          |        |        |                |            |
|----|----------|--------|--------|----------------|------------|
| 0  | không    | ホン     | 14     | mười bốn       | ムオイ ボン     |
| 1  | một      | モツ     | 15     | mười lăm       | ムオイ ラム     |
| 2  | hai      | ハイ     | 16     | mười sáu       | ムオイ サオ     |
| 3  | ba       | バー     | 17     | mười bảy       | ムオイ バイ     |
| 4  | bốn      | ボン     | 18     | mười tám       | ムオイ タム     |
| 5  | năm      | ナム     | 19     | mười chín      | ムオイ チン     |
| 6  | sáu      | サオ     | 20     | hai mươi       | ハイ ムオイ     |
| 7  | bảy      | バイ     | 30     | ba mươi        | バー ムオイ     |
| 8  | tám      | タム     | 100    | một trăm       | モツ チャム     |
| 9  | chín     | チン     | 1000   | một nghìn      | モツ ンギン     |
| 10 | mười     | ムオイ    | 1 万    | mười nghìn     | ムオイ ンギン    |
| 11 | mười một | ムオイ モツ | 10 万   | một trăm nghìn | モツ チャム ンギン |
| 12 | mười hai | ムオイ ハイ | 100 万  | một triệu      | モツ チオウ     |
| 13 | mười ba  | ムオイ バー | 1000 万 | mười triệu     | ムオイ チオウ    |